



Kunsill  
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 29 ta' Marzu 2022  
(OR. en)

6438/22

---

---

Fajl Interistituzzjonali:  
2021/0383 (NLE)

---

---

LIMITE

JAI 225  
COPEN 59  
CYBER 60  
ENFOPOL 88  
TELECOM 65  
EJUSTICE 26  
MI 131  
DATAPROTECT 46

#### ATTI LEĠISLATTIVI U STRUMENTI OĦRA

---

Suġġett: DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL li tawtorizza lill-Istati Membri biex jirratifikaw, fl-interess tal-Unjoni Ewropea, it-Tieni Protokoll Addizzjonali għall-Konvenzjoni dwar iċ-Ċiberkriminalità dwar kooperazzjoni msañña u żvelar ta' evidenza elettronika

---

**DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (UE) 2022/...**

**ta'...**

**li tawtorizza lill-Istati Membri biex jirratifikaw, fl-interess tal-Unjoni Ewropea,  
it-Tieni Protokoll Addizzjonali għall-Konvenzjoni dwar iċ-Ċiberkriminalità  
dwar kooperazzjoni msahha u żvelar ta' evidenza elettronika**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 16 u l-Artikolu 82(1), flimkien mal-Artikolu 218(6) tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra l-kunsens tal-Parlament Ewropew<sup>1</sup>,

---

<sup>1</sup> ĠU L .../Kunsens ta' [data] (għadha ma gietx ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali).

Billi:

- (1) Fis-6 ta' Ġunju 2019, il-Kunsill awtorizza lill-Kummissjoni biex tipparteċipa, f'isem l-Unjoni, fin-negozjati dwar it-Tieni Protokoll Addizzjonali għall-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar iċ-Ċiberkriminalità (CETS Nru. 185) ("il-Konvenzjoni dwar iċ-Ċiberkriminalità").
- (2) It-Tieni Protokoll Addizzjonali għall-Konvenzjoni dwar iċ-Ċiberkriminalità dwar il-kooperazzjoni msaħħa u l-iżvelar ta' evidenza elettronika ("il-Protokoll") ġie adottat mill-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa fis-17 ta' Novembru 2021 u huwa previst li jinfetħ għall-iffirmar fit- 12 ta' Mejju 2022.
- (3) Id-dispożizzjonijiet tal-Protokoll jaqgħu f'qasam kopert fil-biċċa l-kbira minn regoli komuni skont it-tifsira tal-Artikolu 3(2) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE), inklużi strumenti li jiffaċilitaw il-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, li jiżguraw standards minimi ta' drittijiet proċedurali kif ukoll protezzjoni tad-data u salvagwardji tal-privatezza.
- (4) Il-Kummissjoni pprezentat ukoll proposti leġislattivi għal Regolament dwar l-Ordinijiet ta' Produzzjoni u ta' Preservazzjoni Ewropej għall-evidenza elettronika f'materji kriminali u għal Direttiva li tistabbilixxi regoli armonizzati dwar il-ħatra ta' rappreżentanti legali għall-fini tal-ġbir tal-evidenza fi proċedimenti kriminali, li jintroduċu, Ordinijiet ta' Produzzjoni u ta' Preservazzjoni Ewropej transfruntiera vinkolanti li għandhom jiġu indirizzati direttament lil rappreżentant ta' provditur ta' servizz fi Stat Membru ieħor.

- (5) Bil-parteciċipazzjoni tagħha fin-negozjati dwar il-Protokoll, il-Kummissjoni żgurat il-kompatibbiltà tagħha mar-regoli komuni rilevanti tal-Unjoni.
- (6) Għadd ta' riżervi, dikjarazzjonijiet, notifiki u komunikazzjonijiet fir-rigward tal-Protokoll huma meħtieġa biex tiġi żgurata l-kompatibbiltà tal-Protokoll mal-liġi u l-politiki tal-Unjoni. Ohrajn huma rilevanti biex jiżguraw l-applikazzjoni uniformi tal-Protokoll mill-Istati Membri tal-Unjoni li huma Partijiet għall-Protokoll ("l-Istati Membri li huma Partijiet") fir-relazzjoni tagħhom ma' pajjiżi terzi li huma Partijiet għall-Protokoll ("pajjiżi terzi li huma Partijiet"), kif ukoll l-applikazzjoni effettiva tal-Protokoll.
- (7) Ir-riżervi, dikjarazzjonijiet, notifiki u komunikazzjonijiet li dwarhom tingħata gwida lill-Istati Membri fl-Anness ta' din id-Deciżjoni, huma mingħajr preġudizzju għal kwalunkwe riżerva jew dikjarazzjoni oħra li jistgħu jkunu jixtiequ jagħmlu individwalment meta l-Protokoll jippermetti dan.
- (8) L-Istati Membri li ma jagħmlux riżervi, dikjarazzjonijiet, notifiki u komunikazzjonijiet skont l-Anness ta' din id-Deciżjoni fil-mument tal-iffirmar jenħtieġ jagħmlu dan meta jiddepożitaw l-istrument tagħhom ta' ratifika, aċċettazzjoni jew approvazzjoni tal-Protokoll.

- (9) Wara r-ratifika, l-aċċettazzjoni jew l-approvazzjoni tal-Protokoll, l-Istati Membri jenhtieg li, barra minn hekk, josservaw l-indikazzjonijiet stabbiliti fl-Anness ta' din id-Deciżjoni.
- (10) Il-Protokoll jipprevedi proċeduri rapidi li jtejbu l-aċċess transfruntier għall-evidenza elettronika u livell għoli ta' salvagwardji. Għalhekk, id-dhul fis-seħh tiegħu ser jikkontribwixxi għall-għieda kontra ċ-ċiberkriminalità u forom oħra ta' kriminalità fil-livell globali billi jiffacilita l-kooperazzjoni bejn l-Istati Membri li huma Partijiet u l-pajjiżi terzi li huma Partijiet, ser jiżgura livell għoli ta' protezzjoni tal-individwi, u ser jindirizza l-kunflitti tal-ligijiet.
- (11) Il-Protokoll jipprevedi salvagwardji xierqa f'konformità mar-rekwiżiti għal trasferimenti internazzjonali ta' data personali skont ir-Regolament (UE) 2016/679 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill<sup>1</sup> u d-Direttiva (UE) 2016/680 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill<sup>2</sup>. Għalhekk, id-dhul fis-seħh tiegħu ser jikkontribwixxi għall-promozzjoni tal-istandards tal-protezzjoni tad-data tal-Unjoni fil-livell globali, jiffacilita l-flussi tad-data bejn l-Istati Membri li huma Partijiet u l-pajjiżi terzi li huma Partijiet, u jiżgura l-konformità tal-Istati Membri li huma Partijiet mal-obbligi tagħhom skont ir-regoli tal-Unjoni dwar il-protezzjoni tad-data.

---

<sup>1</sup> Ir-Regolament (UE) 2016/679 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' April 2016 dwar il-protezzjoni tal-persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' data personali u dwar il-moviment liberu ta' tali data, u li jhassar id-Direttiva 95/46/KE (Regolament Ġenerali dwar il-Protezzjoni tad-Data) (ĠU L 119, 4.5.2016, p. 1).

<sup>2</sup> Id-Direttiva (UE) 2016/680 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' April 2016 dwar il-protezzjoni ta' persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' data personali mill-awtoritajiet kompetenti għall-finijiet tal-prevenzjoni, l-investigazzjoni, is-sejbien jew il-prosekuzzjoni ta' reati kriminali jew l-eżekuzzjoni ta' pjeni kriminali, u dwar il-moviment liberu ta' tali data, u li thassar id-Deciżjoni Qafas tal-Kunsill 2008/977/ĠAI (ĠU L 119, 4.5.2016, p. 89).

- (12) Barra minn hekk, id-dhul fis-seħħ rapidu tal-Protokoll ser jikkonferma l-pożizzjoni tal-Konvenzjoni dwar iċ-Ċiberkriminalità bħala l-qafas multilaterali ewlieni għall-għieda kontra ċ-ċiberkriminalità.
- (13) L-Unjoni ma tistax tirratifika l-Protokoll, peress li l-Istati biss jistgħu jkunu partijiet għalih..
- (14) Jenhtieg għalhekk li l-Istati Membri jkunu awtorizzati jirratifikaw il-Protokoll, filwaqt li jaġixxu b'mod kongunt fl-interess tal-Unjoni.
- (15) Il-Kontrollur Ewropew għall-Protezzjoni tad-Data gie kkonsultat f'konformità mar-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill<sup>1</sup>, u ta l-opinjoni tiegħu fil- 21 ta' Jannar 2022.
- (16) F'konformità mal-Artikoli 1 u 2 tal-Protokoll Nru 21 dwar il-pożizzjoni tar-Renju Unit u l-Irlanda fir-rigward tal-ispazju ta' libertà, sigurtà u ġustizzja, anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea (TUE) u mat-TFUE, u mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 4 ta' dak il-Protokoll, l-Irlanda mhix qed tieħu sehem fl-adozzjoni ta' din id-Deciżjoni u mhix marbuta biha jew sugġetta għall-applikazzjoni tagħha.

---

<sup>1</sup> Ir-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2018 dwar il-protezzjoni ta' persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' data personali mill-istituzzjonijiet, korpi, uffiċċji u aġenziji tal-Unjoni u dwar il-moviment liberu ta' tali data, u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 45/2001 u d-Deciżjoni Nru 1247/2002/KE (ĠU L 295, 21.11.2018, p. 39).

- (17) F'konformità mal-Artikoli 1 u 2 tal-Protokoll Nru 22 dwar il-pożizzjoni tad-Danimarka, anness mat-TUE u mat-TFUE, id-Danimarka mhijiex qed tieġu sehem fl-adozzjoni ta' din id-Deciżjoni u mhijiex marbuta biha jew sugġetta għall-applikazzjoni tagħha,
- (18) Il-verżjonijiet awtentiċi tal-Protokoll huma l-verżjonijiet bl-Ingliż u bil-Franċiż tat-test, adottat mill-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa fis- 17 ta' Novembru 2021,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

### *Artikolu 1*

L-Istati Membri huma b'dan awtorizzati li jirratifikaw, fl-interess tal-Unjoni, it-Tieni Protokoll Addizzjonali għall-Konvenzjoni dwar iċ-Ċiberkriminalità dwar kooperazzjoni msaħħa u żvelar ta' evidenza elettronika ("il-Protokoll")<sup>1+</sup>.

### *Artikolu 2*

1. Meta jirratifikaw il-Protokoll, l-Istati Membri li fil-mument tal-iffirmar tal-Protokoll, ma għamlux riżervi, dikjarazzjonijiet, notifiki jew komunikazzjonijiet skont it-Taqsimiet 1 sa 3 tal-Anness għal din id-Deciżjoni għandhom jagħmlu dan meta jiddepożitaw l-istrument tagħhom ta' ratifika, aċċettazzjoni jew approvazzjoni tal-Protokoll.
2. Wara r-ratifika, l-aċċettazzjoni jew l-approvazzjoni tal-Protokoll, l-Istati Membri għandhom, barra minn hekk, josservaw l-indikazzjonijiet stabbiliti fit-Taqsima 4 tal-Anness ta' din id-Deciżjoni.

### *Artikolu 3*

Din id-Deciżjoni għandha tidhol fis-seħh fid-data tal-adozzjoni tagħha.

---

<sup>1</sup> It-test tal-Protokoll huwa ppubblikat fi ... [dahhal hawnhekk ir-referenza tal-ĠU].  
<sup>+</sup> Delegazzjonijiet/ ĠU: araw id-dokument ST 14898/21.

*Artikolu 4*

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata f' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

*Artikolu 5*

Din id-Deciżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmul fi...

*Għall-Kunsill*

*Il-President*

---